



○ Iolan y Dio s'al páii dl'oferta "Misereor" (30.08.): al é gnü mené demez 1.432,27 €

1

## Enformaziuns y termins



**Prozesciun dai Ei sö Oies:** l'Uniuin Ei Val Badia envieia düc i ei y i jogn en vendres, ai 25 de setember, ales 19:30, a tó pert ala prozesciun con linternes o cianderes da San Linert/Badia sö Oies.

**Encuntada por porsones co ciara do a ciasa porsones vedles y/o amarades:** la Portina por l'assistenza y la cura met a jí na encuntada por porsones co sochedesc a ciasa porsones vedles y/o amarades, con le tema "Ich pflege dich und schau auf mich." Al gnará fat eserzizi de relassamont, pices meditaziuns y porté dant val storia dla bona löna y al é ince na bona ocajiun por se baraté fora con porsones co é tla medema situaziun. L'encuntada ven tignida da Margareta Fuchs da Porsenú, en dedemesaledema ai 30 de setember dales 15:00 ales 17:00 te Ciasa de Palsa. Les iscriziuns ven tutes sö fina ai 21 de setember al ☎ 0474 524513.

**Zenter Families Mareo:** le ZFM organiseia en curs de pilates y condiziun con Marta Willeit, vigne dedemesaledema dai 16 de setember ennant, por 10 iadi, te palestra d'Al Plan. Le cost é de 55,00 € por i soci ZFM (+ 20,00 € por i nia soci). Info y prenotaziuns pa Marta, ☎ 339 7384558.

**Lites de Comune - Sera d'enformaziun y discussiun:** le Sorvisc ai Jogn Val Badia met a jí en vendres, ai 18 de setember ales 20:00, te palestra dla scora a Al Plan, na sera d'enformaziun y discussiun sön temesc comunai co reverda la joneza y la comunité con i candidac da ombolt y i candidac de vigne lista dal Comune de Mareo. La moderaziun é tles mans de Diego Clara. Döta la popolaziun é bel inviada a tó pert.

**Ocio: le dotur Eduard Agreiter** é demez dai 21 ai 25 de setember y ven sostituí dala doturia Grete Mahlkecht, ☎ 349 0667034.

*Wenn wir auf das Kreuz schauen, verstehen wir die Größe seiner Liebe.  
Wenn wir auf die Krippe schauen, verstehen wir die Zärtlichkeit  
seiner Liebe zu dir und zu mir, zu deiner Familie und jeder Familie.*

Hi. Mutter Teresa

**Döt le bun a:** Franz Trebo, *Desproch* \* 17.09.1926  
Maria Candida Trebo Maneschg \* 17.09.1936  
Mateo Ellecosta, *Ehrenburg* \* 19.09.1931  
Iaco Pedevilla \* 19.09.1936  
y a düc chi co á santennom y complesc i agn cöst'edema

**Impressum:** Ploania d'La Pli; redaziun Franz Rigo y Edith Willeit  
**Comunicaziuns** cina le dedemesaledema sera a Franz Rigo: ☎ 0474 500978 o ✉ ploania@gmx.net  
**Download plata:** www.unitepastorala.org



## Se pordené önn al ater

☞ Sir 27, 30 – 28, 7 | Rom 14, 7–9 | Mt 18, 21–35

### Dal Vangelo do San Mateo:

Te chel tomp <sup>21</sup>ti é Pire jü pomez a Gejú y l'á damané: Signur, tan gonot messi pa ti pordené a mio fre, sc'al fej picé cuntra me? Set iadi? <sup>22</sup>Gejú ti á dit: Nia set iadi, mo setantesset iadi. <sup>23</sup>Con le regn dal ci éra desco con n re co orea fá cunt con sü sorvidús. <sup>24</sup>Canch'al á motü man da fá cunt, ti n'án condüt önn co ti ea diescmile talenc de debit. <sup>25</sup>Deach'al ne sciafiá nia da rete i scioldi, á le patrun comané de le vene con fomena y mituns y con döt ci ch'al á, por le fá despaié jö ensciö le debit. <sup>26</sup>Danló s'á le sorvidú sciüré söi jenedli y peria: Ais pazienza con me! I te reti döt. <sup>27</sup>Le patrun á albü compasciun con le sorvidú, l'á lascé jí y ti á lascé do le debit. <sup>28</sup>Canche le sorvidú ea jü fora, ál encunté n'ater sorvidú de so patrun co ti ea cion denars de debit. Al l'á pochené, l'á pié tal col y scraia: Paia ci che t'es de debit! <sup>29</sup>Danló s'á chel peté jö dan da d'el y peria: Ais pazienza con me! I te retará döt. <sup>30</sup>Mo chel n'orea nen sei nia, s'an é jü y l'á lascé sciüré te porjun, cina ch'al ne n'á albü paié. <sup>31</sup>Canche i atri sorvidús á odü cösc, s'ái lascé sö; ai é jüs da so patrun y ti á cunté döt ci che ea sozedü. <sup>32</sup>Danló l'á le patrun fat cherdé adalerch y ti á dit: Tö sorvidú desgrazié! To debit entier t'ái lascé do, deache te m'as tan perie. <sup>33</sup>Ne n'este nia ince tö messü ester misericordius con to compagn, desche iu á albü misericordia con te? <sup>34</sup>Y te so senn l'á le patrun sorandé ai castigadús, cina ch'al ne n'á albü döt paié. <sup>35</sup>Ensciö tratará ince mio Pere tal ci vignönn de os co ne ti pordona nia de döt le cör a so fre.

### Oraziun dal de

*Periun! Dio, che t'as cherié y che t'arvenes dötes les cosses, ciara graziont sön nos: fá ch'i te sorviunse con döt le cör y ch'i podunse sontí l'amur che t'as por nos. Do cösc te periunse por nosc Signur Gejú Crist, to Fi, co é Dio y vir y regneia con te t'unité dal Spirit Sant por düc i secui dai secui. – Amen*



☞ Letöres dla 25. domegna ia por l'ann:

Is 55, 6–9 | Fil 1, 20ad–24.27a | Mt 20, 1–16a

## Edema liturgica dai 13.09. ai 20.09.2020

<b>DOM 13.</b>	<b>24. domegna ia por l'ann</b> <i>Jan Crisostomus, Notburga, Tobia</i>
<b>08:30</b>	<b>gran messa</b> por dōta la ploania <i>oferta por le Vinzentinum</i> <b>3. s.m. de sopoltōra por † Franz Kastlunger, Alnei</b> <b>s.m.</b> por vis y †† dla familia Ritsch, Tomele da Rara
10:00	s.m. a Al Plan
<b>Lön 14.</b>	<b>fiesta dl'Alzada dla Crusc</b>   Cornelius
18:00	s.m. a Al Plan
<b>Ded 15.</b>	<b>memoria dai set dolurs de Maria, Dolores, Ludmilla, Melitta</b>
<b>07:30</b>	<b>s.m.</b> por †† Florian y Anastasia Terza, André <b>s.m.</b> por † Hermann Ploner, Corterei <b>s.m.</b> en onú de Santa Angela Merici por la sanité
<b>Dem 16.</b>	<i>Cornel y Cyprian, Julia, Edith</i>
<b>Jöb 17.</b>	<i>Hildegard da Bingen, Robert Bellarmin</i>
<b>19:30</b>	<b>s.m.</b> dal ann por † Eduard Maneschg, Col Marchet <b>s.m.</b> por †† Isidoro y Margherita Mühlmann, Pidra <b>s.m.</b> por i püri
<b>Ven 18.</b>	<i>Lambert, Richard</i>
07:30	s.m. a Al Plan
<b>Sab 19.</b>	<i>Sabeda de Santa Maria   Januarius (Gennaro), Igor, Ferdinand</i>
→ 06:30 ca	rōa adalerch la prozesciun da <b>Valsperch</b> , <b>s.m. de rengraziamont</b> en onú de Santa Maria dal Bun Consei <b>s.m.</b> por la pêsc
18:00	s.m. prefestia a Al Plan
<b>DOM 20.</b>	<b>25. domegna ia por l'ann</b> <b>FESTA DLA PRÖMA SANTA COMEGNUN</b>
→ 09:00	i acompagnun les 6 mitans y i 3 mituns dla Pröma Santa Comegnun da calogna jö <b>gran messa</b> de rengraziamont y en onú dai Angeli Custodi por ei y por dōta la ploania <i>♪ grup de mituns</i>
10:00	s.m. a Al Plan
<b>ampola:</b>	por les families Rovara, Plans
<b>ministronc:</b>	• <b>dedolönesc y sabeda:</b> Alex y Daniel • <b>jöbia y domegna:</b> Noemi y Nadia T.
<b>i recordun:</b>	Emilia Kastlunger † 17.09.2015



## 490 ocajiuns d'amur (Mt 18, 21–35)

### I ponsi do

*Tla parabola de Gejú ti vegnel lascé do en gran debit an sorvidú, mo el n'é nia bun da ti lascé do en picio debit a en n'ater: Chelbeldio se lascia do dōt, y nos stontun da pordené ince ma de pices ofenüdes. Le pordonn ne se consuma nia y al n'á degün limit. Al é desco na fontana, da chera ch'al ven entres ega. Le pordonn é fi dal amur, al nasc dal cōr y ne pó nia gní tigní sö.*

### I preii ensciö

Set iadi messi pordené? Iomo Gejú, gnanca önn en iade ne sunse bun! Al contrar, gonot cumpedi dūc chi iadi ch'i m'á vendiché y i feji le gran deache i sun en „dür“. Y tö esagereies, desco dagnora! Deache set iadi é por te tre' massa pūch, te n'es gnanca encontont con le dopl o le tripl. Na! Setanta iadi deplü. Desco da dí: o che te pordones dagnora, o che te ne pordones mai! I á capi, Gejú, che l'amur ne cumpedon nia: an ne fej nia divijiuns o sotraziuns. L'amur multiplicheion. Y le pordonn nasc ma dal cōr de chi co ô tan bun desco tö. Emlescemo con le cialt de to amur, famo capí che ma sc'an sa da pordené vegnon gragn y che la derta forza á ma chi so sa da orei bun.



### Mens dla creaziun

*Danter i 1. de setember (De dla Creaziun) y i 4 d'otober (Festa de San Francesch d'Assisi), vegnel envié da sensibilisé y perié en particular por la responsabilité tai confrunc dla creaziun. Cōsc tomp á eniann en significat particular, do che Papa Francesch á protlamé le „Ann de Laudato Si“, aladó de söa enciclica dal medemo ennom, co se dá jö con la responsabilité por la creaziun, por nosc „daciassa deboriada“, la tera.*

### Gebet für unsere Erde

Allmächtiger Gott,  
der du in der Weite des Alls gegenwärtig bist und im kleinsten deiner Geschöpfe, der du alles, was existiert, mit deiner Zärtlichkeit umschließt, gieße uns die Kraft deiner Liebe ein, damit wir das Leben und die Schönheit hüten. Überflute uns mit Frieden, damit wir als Brüder und Schwestern leben und niemandem schaden.

nicht Räuber, damit wir Schönheit säen und nicht Verseuchung und Zerstörung. Rühre die Herzen derer an, die nur Gewinn suchen auf Kosten der Armen und der Erde.

Lehre uns, den Wert von allen Dingen zu entdecken und voll Bewunderung zu betrachten; zu erkennen, dass wir zutiefst verbunden sind mit allen Geschöpfen auf unserem Weg zu deinem unendlichen Licht.

Gott der Armen, hilf uns, die Verlassenen und Vergessenen dieser Erde, die so wertvoll sind in deinen Augen, zu retten. Heile unser Leben, damit wir Beschützer der Welt sind und

Danke, dass du alle Tage bei uns bist. Ermutige uns bitte in unserem Kampf für Gerechtigkeit, Liebe und Frieden.

*Papst Franziskus, aus Laudato Si*